



ARTIGU PESKIIJA ORIJINAL

HODI BELE ASESU

## ANÁLIZE KONA-BA SIDADAUN INDONÉZIA NE'EBÉ IDENTIFIKADU INDOKUMENTADU RELASIONA HO AUTORIZASAUN VISTU REZIDENSIA IHA TIMOR- LESTE

Sónia Maria da Silva Maia  
(Estudante Finalista Departamentu Relasaun Internasionál, Faculdade Ciencia Sociais e  
Humanas, Universidade da Paz)

Fernando Dias Gusmao  
(Decano Faculdade Ciencia Sociais e Humanas, Universidade da Paz)

### ABSTRATU

Monografia ho Títulu “ANÁLIZE KONA-BA SIDADAUN INDONÉZIA NE'EBÉ IDENTIFIKADU INDOKUMENTADU RELASIONA HO AUTORIZASAUN VISTU REZIDENSIA IHA TIMOR-LESTE”.

Iha monografia ne'e sei halo abordajen multidisiplinar, Siénsia Polítika, Relasaun Internasionál, Estratejia, Istória, Direitu Internasionál, Konvensaun no seluk-tan. Sei ezamina importansia Polítika Imigrasaun relaciona ho Seguransa no Desenvolimentu atu bele justifika opsaun Polítika Imigrasaun ne'ebé diak ba Timor-Leste.

Monografia ne'e sei halo ho metódu kualitativu tuir metodolojia sientífika atu bele buka dadu ne'ebé relevante hodi bele halo análise estrutura Polítika Imigrasaun, haree hosi conseitu operacional hanesan política, ekonómika, siosiu-kultural, seguransa no defesa, sei enkuadra mós iha ambiente análise kona-ba situaun real nível Nasionál, Rejional no Global, nune'e mós dezafiu ne'ebé mundu hasoru liuliu kona-ba Polítika Imigrasaun ka movimentu migratóriu mundiál iha sékulo 21 ne'ebé sai hanesan instrumentu prinsipal atu halo análise.

Hosi monografia ne'e, hakerek-na'in sei apresenta perspectiva balun atu bele responde ba situaun sidadaun indokumentadu sira iha Timor-Leste hanesan solusaun ideál ba opsaun moris ne'ebé imigrante ida tenke halo ba nia moris.

*Liafuan Xave: Polítika, Estratejia, Imigrasaun, Sidadaun, Seguransa, Desenvolimentu, Timor-Leste.*

### I. Introdusaun

#### 1.1 Antesedente

Interaksaun no Integrasaun iha Mundu ohin loron hatuur mudansa iha área oin-oin hanesan ekonómika, informasaun, teknolojia, nsst. Dala barak ema mós hakat fronteira hosi nasaun ida ba nasaun seluk (migrasaun) atu bele buka moris ne'ebé diak liu. Tuir istoria, migrasaun hahú mosu antes era globalizasaun entre 1850 no 1914, hosi fim Segunda Guerra Mundial imigrante sira barak sente atraidu ba nasaun foun hanesan potensial destinú, atu buka oportunidade ba dezvoltimentu ekonomia, ou hases-an hosi konflitu ka funu sivil, ka persegisaun ruma, seluk tanba desastre naturais no ambientais.

Rai hotu-hotu, ki'ik ka boot sofre konsekuensia hosi movimentu migratoriu hirak ne'e. Hosi aspetu balun, ema nia mobilidade

ne'ebé aumenta aas ba beibeik, bele provoka presau ba rai hotu-hotu, liuliu rai riku sira, nia konsekuensia bele kria fali problema siosial no ekonomia, konflitu polítiku, no seluk-seluk tan. Iha parte seluk wainhira ema halo mobilidade ka migrasaun hosi rai ida ba rai seluk, bele kria vantajen ba rai ne'ebé sai sira nia destinú. Ema sira ne'e bele kontribui mós ba dezvoltimentu ekonómiku liuliu iha área komérsiu no indústria (prestasaun ba servisu) rai ne'e nian.

Tuir Direitu ba ema nian ne'ebé bele iha protesau bazeia ba Lei Internasionál sira mak hanesan: *Universal Declaration of Human Rights* tinan 1948, deklarasaun ne'ebé halo rekoñesimentu Universal ba ema/umanu nia direitu báziku umanu Organizasaun Nasoins Unidas (ONU) nian, ne'ebé esplika nasionalidade no liberdade movimentu, liuliu relasaun ho migrasaun interna no externa, inklui

mós direitu atu hetan identidade ka nasionalidade, ne'ebé esplika iha artigu 13, 14, no 15 iha Deklarasaun Universal Direitus Humanus ONU nian. Esplikasaun badak hosi artigu sira mak hanesan: Artigu 13 ne'ebé koalia kona-ba Liberdade de Movimentu, ema ne'ebé iha direitu muda ka sai hosi nia nasaun no husik nia nasaun, Artigu 14 koalia kona-ba Azilu, no artigu 15 koalia kona-ba Direitu ba Nasionalidade ne'ebé sei esplika iha ramu II.

Iha mós Lei Internasionál balun no Konvensaun barak ne'ebé koalia kona-ba Direitu ema nian, hanesan tuir Konvensaun Genebra 1951. Nune'e mós iha protokolu adisional hasai tinan 1967 kona-ba estatutu refujiadu hosi UNHCR.

Wainhira Timor-Leste restaura fali nia ukun rasik-an hanesan Nasaun livre iha loron 20 fulan Maiu 2002, hosi ne'ebá kedas Timor-Leste loke-an ba mundu. Maibe iha Timor-Leste liu tiha tinan 1999, mosu problema imigrasaun ne'ebé foun, wainhira Timor-Leste determinan hanesan nasaun foun-ida iha mundu ne'ebé rezulta hosi konflitu polítiku no funu hasoru okupasaun Indonézia mak obriga ema sai hosi Timor-Leste no ba sai refujiadu ba iha nasaun seluk sira hanesan Áustrália no Indonézia, maibé, depois barak mak deside fila mai Timor-Leste, maibé, balun deside hela iha estranjeiru hanesan Portugál, Áustrália no Indonézia (Guterres, A: 2007). Sira barak mak deside filafali mai hela iha Timor-Leste, maibé hosi funu nia konsekuensia, halo sira barak lakon uma no sasan, lakon mós dokumentu importante sira hanesan sertidaun sarani ou sertidaun moris no seluk tan.

Relasiona ho fronteira terrestre dadaun ne'e Timor-Leste ho Indonézia hakat tan pasu-ida liuhosi asinatura *Memorandum de entedimento* entre Nasaun rua iha Jakarta, (Septiari, D: 2019). Objetivu hosi asinatura ne'e mak atu hahú halao negosiasaun hodi bele rezolve fronteira terrestre. Aleinde fronteira marítima, fronteira terrestres mós sai fatin prinsipal tama sai ema no sasan, ne'ebé kria vantajen boot ba kresimentu ekonómiku no reseita ka *pendapatan* barak ba Nasaun, Maibé, iha mós nia desvantajen se wainhira laiha kontrolu masimu iha fronteira, mak fronteira sai fatin ba ema atravesa ou hakat irregulár, lori sasan no folin seluk atu komersializa, liuliu sidadaun estranjeira sira ne'ebé tama mai indokumentadu ka laiha dokumentu ka

irregulár, ne'ebé hakerek-na'in sei verifika liuhosi halibur dadus no sei halo peskiza atu bele klarifika klean liu tan kona-ba problema ne'e nia hun.

## 1.2. Identifikasaun Problema

Hosi Antecedente iha leten mak hakerek-na'in identifika problema sira hanesan tuir mai ne'e:

1. Sidadaun Indonézia ne'ebé identifikadu indokumentadu hela iha Timor-Leste seidauk hetan ka seidauk iha estatutu sidadania ka vistu rezidensia;
2. Governu Timor-Leste seidauk iha polítika/*kebijakan* atu haree ema ne'ebé laiha nasionalidade timorens liuliu sidadaun Indonézia ne'ebé identifikadu indokumentadu hela iha Timor-Leste;
3. Governu Timor-Leste seidauk iha estratéjia atu sosializa kona-ba sidadania (orijinaria no adkirida) liuhosi Ministériu relevante ba sidadaun Indonézia ne'ebé identifikadu indokumentadu hela iha Timor-Leste atu regulariza-an.

## 1.3 Formulasau Problema

Bazeia ba problema hirak ne'ebé mensiona iha leten, hakerek-na'in buka atu halo formulasaun ba problema prinsipal mak hanesan: "Oinsa medidas ba sidadaun Indonézia ne'ebe identifikadu Indokumentadu relasiona ho autorizasaun Vistu Rezidensia iha Timor-Leste?"

## 1.4 Objetivu Peskiza

Objetivu peskiza ida ne'e mak hanesan tuir mai ne'e:

1. Atu buka hatene oinsa bele elabora polítika nasional kona-ba imigrasaun ne'ebé bele kontribui ba regularizasaun sidadaun Indonézia indokumentadu sira ne'ebé hela iha Timor-Leste.
2. Atu halo análize kona-ba estratéjia sira ne'ebé Governu prezisa hatuur tuir polítika nasional ba migrasaun para halo rekoñesimentu ba sidadaun estranjeiru indokumentadu atu sira bele hetan autorizasaun ba Vistu Rezidensia.

3. Atu halo deskrisaun kona-ba rejistu istóriu no esperiensa prátika ne'ebé Timor-Leste hasoru relasiona ho sidadaun Indonézia indokumentadu ne'ebé hela iha Timor-Leste no kritériu ka lejibilidade ne'ebé sira presiza trata atu bele hetan Vistu Rezidencia ka sidadania nasional.

## 2. ENKUADRAMENTU TEÓRIKA

### 2.1 Konseitu teóriu Sidadania

Sidadania hanesan konseitu ne'ebé dinámiku, iha mós orijen etimolójika hosi latin *civitas* (sidade); no sidadania hanesan mós ezersísiu direitus no dever sivíl, polítikus no sosiál ne'ebé defini iha Konstituisaun nasaun ida nian. Nune'e, sidadania bele relasiona ho espetativa sidadaun sira nian ne'ebé koalia kona-ba sira nia direitu, liberdade, no mós hanesan garantia, nune'e mós hanesan reforsu ba ema nia partisipasaun sívika ne'ebé sai hanesan dalan atu influensia ema nia hakarak, atu orienta ema nia destinu ka rumu ne'ebé nia hakarak atu híli ba nia moris.

Maibé wainhira ita observa kona-ba evolusaun konseitu sidadania – dala barak Estadu sira maka determina sidadania ema idan nian tuir kritériu rua:

- a. Filiasaun (ou *jus sanguinis*), entendimentu mai hosi Grécia no hosi Roma;
- b. Fatin moris nian (ou *jus soli*), hahú hosi idade média, tuir influênsia hosi família feudalistas sira;

Tuir filósofo René Descartes, (1596-1650) hateten katak, «ita ema nia dúvida mak fó primeiru pasu atu hetan koñesimentu», entendimentu filosófiku ida ne'e klean kona-ba definisaun sidadania no nasionalidade ne'ebé hahú hosi ita ema nia koñesimentu. Maibé, tuir Thomas Humprey Marshall, sosiólogo Inglês (1893-1981), defende iha nia livru, «*Cidadania e Classe Sociál*» publika iha (1950), hateten katak sidadania moderna só bele sai kompletu wainhira ita hakarak haree tuir direitu tolu (Barreto: 1993):

1. Direitu hosi 1.<sup>a</sup> jersaun – **Direitu sivíl** (século XVIII);
2. Direitu hosi 2.<sup>a</sup> jersaun – **Direitu polítiku** (século XIX), deskreve, tribunal, parlamentus no partidus sira nia knaar;

3. Direitu hosi 3.<sup>a</sup> jersaun – **Direitu sosiál** (direitus hosi étniku + direitus ba fetu + direitus ba katuas no ferik sira + direitus ba labarik sira + direitus ba meu ambiente ne'ebé saudável), sékulu XX to'o ohin loron.

Hosi teoria ne'ebé koalia iha leten, ita bele konklui katak: Sidadania sai hanesan baze ba nasionalidade ne'ebé artikula tuir direitu polítiku no direitu sosiál, hanesan tuir mai ne'e:

- a. Hosi entendimentu sidadania, katak – hetan ka sai sidadaun nasional hosi Estadu ida hanesan kondisaun fundamental, baze atu bele ezerse direitu polítiku;
- b. Bain-bain, atribuisaun ka akizisaun nasionalidade depende ba faktu barak ne'ebé relasiona ho relasaun ema nian (*kawin silang* ka imigrasaun);
- c. Iha ligasaun ka iha lasu ne'ebé estabelese ligasaun entre «ema/sidadaun ida hó Estadu» (estadu ida livre atu bele determina se deit mak bele sai ka hetan nia nasionalidade).

Haree ba teoria refere iha leten, hakerek-na'in buka atu bele hetan entendimentu ida-ne'ebé razuavel kona-ba relasaun entre **sidadania no nasionalidade** no bele mós artikula ho **identidade nasional**.

Identidade Nasional, tuir (Fukuyama: 2018), harii tuir dalan prinsipal hat (4), hanesan tuir mai ne'e:

1. Dalan dahuluk - halo transferensia ka mudansa ba populasaun tuir fronteira política iha Nasaun ida nia laran;
2. Dalan daruak - nasionalidade maka hanesan fatór prinsipal atu bele hakat liu fronteira tuir populasaun nia aspetu linguística ka kultura ne'ebé iha;
3. Dalan datoluk - atu halo asimilasaun ba populasaun ne'ebé ki'ik ba iha grupu kultura étniku no mós linguístiku ne'ebé iha;
4. Dalan ba daha'at - atu harii fila fali identidade nasional atu bele ajusta ho karakteristikidade sosiedade ne'ebé iha.

Hosi artikulasaun konseitu kona-ba definisaun teórika sidadania, hakerek-na'in buka enkuadra objetu peskiza “Sidadaun Indonézia Indokumentadu hela iha Timor-Leste”, hanesan baze ba análise kona-ba ípoteze se Estadu Timor-Leste bele fó ka lae,

“autorizasaun vistu rezidencia ka estatutu sidadania,” ba sidadaun estranjeirus sira ne’e.

## 2.2 Imigrasaun

Atu bele hatuur Politika Nasionál kona-ba Migrasaun ne’ebé adekuaadu, hosi peskiza ne’ebé hakerek-na’in desenvolve, sei koalia mós kona-ba Migrasaun haree hosi aspetu definisaun konseptual no validasaun ba Lei Internasionál sira ne’ebé iha.

Migrasaun mai hosi liafuan latino katak” *migratio*” mak movimentu ema ka populasun entre nasaun.

Tuir Soelaeman (2015) migrasaun mak: *Pindahnya penduduk dari satu tempat ke tempat lain oleh apapun sebabnya, yang akan mengakibatkan terjadinya perubahan penduduk. Prosesnya dengan imigrasi atau emigrasi dan transmigrasi, yang mulai dari tingkat masyarakat berburu (savage), beternak (barbarism) dan pertanian ketika berkembang peradaban (civilization).*

Ema muda hosi fatin ida ba fatin seluk ho motivu oin-oin, ne’ebé rezulta mudansa ba populasun. Prosesu ho imigrasaun ka emigrasaun no transmigrasaun, hahú hosi nivel ema kasa, hakiak animal, no agrikultura kuandu civilizasaun desenvolve.

Iha fatores rua mak influencia Migrasaun tuir (Soleman: 2015), Fator *push factor* no fator *pull factor*. *Push factor* ka dudu kauza hosi razaun ekonomia no polítika, no *pull factor* ka dada hanesan natureza jeral exemplu maka propaganda nasaun ida atrai imigrante sira.

Nune’e, konkluzau katak Migrasaun mak definisaun klasiku relasiona ho ema halo movimentu hosi fatin ida ba fatin seluk no bele konsidera katak relasiona ho individu ka sidadaun ne’ebé atu imigra hetan garantia ba nia direitu tantu Direitu Internasionál no Nasionál.

Iha mós Lei Imigrasaun tuir Timor-Leste nia Lei Imigrasaun no Azilu N°. 11/2017, lora 24, Maiu mak forma ida atu regulariza mobiliza tantu sidadaun nasional no mós sidadaun estranjeiru. Migrante mak ema muda hosi nia fatin rezidencia ba estado seluk, migrante ida muda tanba razaun ekonómika ka edukasaun ka hosi persegisaun, violasaun direitus humanus, amesa vida ka integridade

físika, no funu, no kona-ba entrada hosi migrante nasaun ida hakat ba nasaun seluk identifika hanesan tuir mai ne’e:

1. Migrantes/sidadaun regulár: sidadaun ida-ne’ebé tama iha Estado ida ho autorizasaun tantu temporaria no permanente iha Estado destinu;
2. Migrantes/sidadaun iregulár: sidadaun ne’ebé tama ho maneira iregulár, laiha dokumentu; ou mós sidadaun sira ne’ebé tama regulár maibé, autorizasaun termina ona maibé, nafatin hela iha teritoriu nasional.

## 2.3. Indokumentadu

Tuir definisaun hosi Disionáriu *Advanced American dictionary*, (Longman: 2010) Indokumentadu ka *Undocumented* mak: *an undocumented alien/worker/ immigrant, some-one who is living or working in a county without oficial permission*

(Indokumentadu mak: indokumentadu estranjeiru/traballador/imigrantes, ema ne’ebé hela ou servisu iha nasaun ida ho laiha autorizasaun ofisial).

Tuir lei Nasionál Timor-Leste, Lei Imigrasaun no Azilu, kapitulu 1 artigu 2 alinea r, defini indokumentadu mak hanesan Indokumentadu ka *Permanência ilegal: a estada em território nacional de estrangeiro que tenha entrada no território em desobediência ao estabelecido no presente diploma, nele permaneça sem visto ou autorização válidos ou exerça, em território nacional, atividade para a qual não está autorizado.*

Termu indokumentadu rekomenda hosi *UN General Assembly* (ICJ: 2014). Hodi Evita termu “Ilegal” hodi uja fali “indokumentadu ka iregulár” hanesan sinónimu. Nune’e, atu enfaze katak termu “indokumentadu” la espresa qualidade hosi ema ne’e maibé,refere ba nia situasaun ka asaun tama ka hela iha Estado ne’e.

### 3. METÓDU PESKIZA

#### 3.1 Projeitu Peskiza

Projeitu peskiza ida ne'e peskizadora sei utiliza metodu kualitativu deskriptivu tanba rezultadu dadu peskiza ba liu interpretasaun ne'ebé mak hetan iha terenu. Tan ne'e, haree ba projeitu peskiza ne'ebé hakerek-na'in sei halo mak tenke tun ba terenu atu buka dadus ne'ebé importante atu nune'e bele reforsa argumentu ne'ebé hakerek-na'in sei apreza.

#### 3.2 Fatin no Situ Peskiza

Fatin ne'ebé peskizadora hili mak Ministério do Interior – Serviço de Migração. Peskizadora hili fatin ne'e bazeia ba tópicu ne'ebé sai foku ba objetu peskiza kona-ba sidadaun Indonézia ne'ebé identifikadu indokumentadu relasiona ho autorizasaun vistu rezidencia iha Timor-Leste.

Ema importante ne'ebé peskizadora refere mak hanesan tuir mai:

- Director –Geral de Serviço Migrasaun, Superintendente Xefe da Polícia Sr. Agostinho Gomes da Silva, Lic.CSH;
- Director-Geral de Assuntos Consulares, Protocolares e Imunidade, Embaixador Juvêncio Martins, Ministério dos Negócios Estrangeiros e Cooperação;
- Embaixada Indonézia, Sr. Yulius Mada Kaka, pejabat Konsuler KBRI;
- Director Nacional dos Registos e do Notariado, Ministério da Justiça, Sr. João Fernando Martins Borges;
- Funسیونáriu/a Tékniku Departamentu Nasionalidade;
- Chefe do Suco Comoro, Sr. Eurico da Costa De Jesus.

#### 3.3 Tipu Dadu no Fonte de Dadu sira

Tuir peskiza ida ne'e tipu dadu nebe sei uza mak tipu de dadu kualitativu no tipu de dadu kuantitativu. Fonte de dadu sei mai hosi dadu primaria no sekundaria hanesan tuir Sugiyono (2017) hateten katak haree hosi Fontes Dadu,

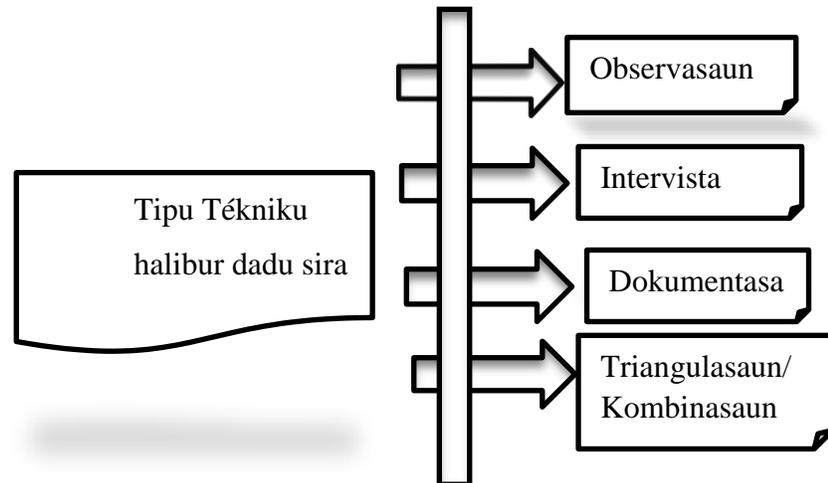
##### 341 Observasaun

Tuir Marshall (1995) hateten katak "Liu hosi observasaun, peskizador bele aprende kona-ba atitude, no sentidu hosi atitude ne'e rasik". Hakerek-nai'n antes formula hanoin ida ne'e sai titúlu, hakerek-nai'n halo ona observasaun inisiu kona-ba sidadaun indokumentadu sira ne'ebé wainhira sira nia Embaixada halo levantamentou dadu iha munisipiu, identifika sira nia sidadaun

atu dadu sira bele uja fonte dadu primaria no dadu sekundaria.

#### 3.4 Tékniku Halibur Dadu

Haree hosi fonte dadu, halibur dadu bele uza dadu primaria direta ou dadu sekundaria indireta. Tuir mai tékniku halibur dadu bele halo ho observasaun, entrevista, kuesioner, dokumentasaun no triangulasaun mak bele haree iha dejenha iii.1 tuir mai ne'e:



*Tékniku halibur dadu Fontes: Sugiyono (2017)*

Tuir Catherine Marshall, Gretchen B. Rossman dehan katak "Iha peskiza kualitativu, halibur dadus halao ho natural, fonte dadu primáriu, no tékniku halibur dadu dala barak ba liu observasaun, entrevista no dokumentasaun". Nune'e, halibur dadu bele halo ho tékniku ida ka rua ou bele mós ho tékniku hat ne'e, depende ba nível nesidade peskizadora ba foku ne'ebé mak atu halo peskiza ba. Detallus hosi tékniku halibur dadu sira mak hanesan tuir mai ne'e: indokumentadu, no Ministério Interior-Serviço de Migrasaun mak hanesan autoridade Governu ne'ebé mak haree ba asuntu ida ne'e, tanba ne'e mak peskizadora sei foku direta atividade loron-loron ema iha Ministério Interior liuliu ba iha Serviço Migração kona-ba sidadaun Indonézia indokumentadu ho observasaun nakloke.

##### 342 Entrevista

Esterberg (2002) fó nia definisaun kona-ba entrevista mak" enkontru entre ema rua

atu troka informasaun no idea liuhosi husu no hatan, atu nune'e bele halo konstruksaun sentidu hosi topiku balun".

Peskizadora sei uza Entrevista hanesan tékniku halibur dadu, atu hakarak hatene klean informasaun hosi *informan* ou *respondente* liuhosi hasoru malu ka *face to face* iha terenu.

### 3.4.3 Dokumentasaun

Tuir Bodgan hateten katak "rezultadu peskiza hosi observasaun ka entrevista sei kredibel no halo fiar wainhira apoiu istoria hosi eskola, servisu fatin, sosiedade, no autobiografia no rezultadu peskiza sei kredibel liu tan kuandu suporta mós ho fotografia ka kriasau akadémika ne'ebé mak iha nanis ona". Peskizadora mós sei utiliza dokumentasaun hodi rekolla dadu hosi fatin peskiza hanesan evidensia.

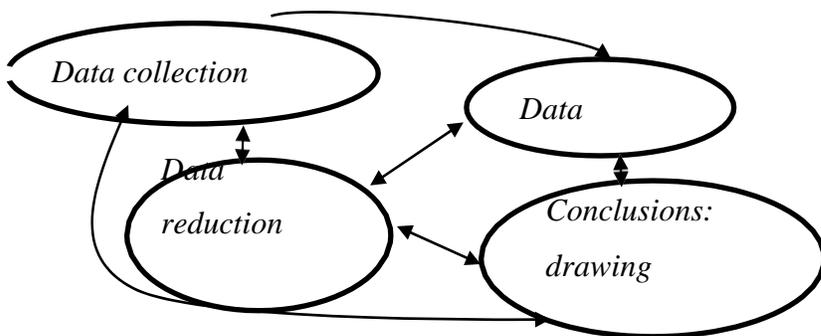
### 3.4.4 Triangulasaun

Tuir Sugiyono (2017) katak "fontes triangulasaun mak peskizador utiliza atu

hetan dadu hosi fontes ketak-ketak ho tékniku ne'ebé hanesan". Nune'e, atu halo kompleta hosi metódu observasaun, entrevista no dokumentasaun, peskizadora sei utiliza mós triangulasaun hodi rekolla dadus hosi fontes oin-oin atu hatene no bele hetan dadu ne'ebé konsistente no loos.

### 3.5 Téknika Análiza Dadu

Iha Téknika Análiza dadu peskizadora sei utiliza koleksaun dadu, redusaun dadu, dadu *display* no konkluzau: verifikasaun. Tuir **Miles ho Huberman** (1984) hateten katak "atividade iha analiza dadus kualitativu halao ho maneira interativu no kontinua bebeik to'o remata, to'o hetan dadu barak liu. Atividade analiza dadu mak hanesan: *data collection*, *data reduction*, *data display* no *conclusion drawing* /*verification* hanesan figura tuir mai ne'e:



Komponente analiza dadu (interactive model) Fontes: Sugiyono (2017)

Esplikasaun:

- Data Collection* mak: halibur dadu wainhira halo peskiza no hetan iha terenu.
- Data Reduction* mak: dadu ne'ebé mak hetan hosi fatin peskiza ho informasaun barak nune'e tenke hakerek ho detallu, no sei halo fali rezumo no hili informasaun ne'ebé importante.
- Data Display* mak: kuandu halo ona reduksaun dadu, etapa tuir mai mak dadu display ne'ebé apresenta ho textu tipu narativu.
- Conclusion/ Drawing/ verifications* mak halo konkluzau hosi peskiza atu responde ba formulaun problema ne'ebé hatuur ona iha ramu I.

## 4 REZULTADU PESKIZA NO ESPLIKASAUN

### 4.1 Deskrisaun Jerál ba Fatin Peskiza

Direção Geral Serviço de Migração lokaliza iha edifisiu Ministério Interior, Suco Vila-Verde postu administrativu Vera-Cruz, Dili. Hosi norte iha comunidade nia uma, ba iha sul iha edifisiu komersial, ba iha leste baliza ho Faspol UNTL, ba iha oeste iha lojas balun no comunidade sira nia rezidensia.

Historia estabelese rezime fronteiras dahuluk iha Timor-Leste após-1999, servisu rezultante administrada hosi Alfândega no Imigrasaun. Maibé, bazeia ba Dekretu Lei (4/2002), 12 Novembru 2002 rezultadu hosi desizaun Governu, hafahe funsaun hosi Alfândega ho Imigrasaun hodi transfere kontrolu imigrasaun iha nasaun laran, hanesan mós kontrola movimentu ema sira pasajem fronteira, ba iha Polícia Nacional Timor-Leste (PNTL). Diresaun Geral Serviço de Migração ne'e rasik harii iha 2003 hosi UNPOL (*United Nations Police*), sai Departamentu ida hosi Polícia Nacional Timor-Leste (PNTL). Maibé, ho progresu política ne'ebé mak lao, kuandu iha

Governu IV Konstitusional, halo fali mudansa hodi muda Diresaun-Geral Serviço de Migração hosi PNTL subordinada diretamente ba

Secretária Estadu Seguransa, iha momento ne'ebá to'og agora iha Ministério Interior, nune'e Diresaun Geral Serviço de Migração tutela iha Ministério Interior nia okos, no Diretor Geral Serviço de Migração halao servisu relata diretamente ba Ministro Interior.

Bazeia ba Dekretu Lei República Demokrátika Timor-Leste 30/2009 hosi lei Orgânica do Serviço de Migração Artigu no.13, defini katak Serviço de Migração dirije hosi Director Geral ne'ebé responde ba Membru Governu no responsável iha área imigrasaun no responsável ba aspetu hothotu relasiona ho dezempeñu no rezultadu obtidu hosi Serviço de Migração, iha mós Adjuntu Director Geral

#### 4.2 Apresentasaun Dadu

Hosi rezultadu peskiza ne'ebé hakerek-na'in hanesan peskizadora hetan iha fatin peskiza liuhosi entrevista ho respondente/informante sira tuir matadalan entrevista ne'ebé hakerek-na'in husu, ho ida-ne'e hakerek-na'in hakarak hálo apresentasaun dadus ba resposta hotu ne'ebé mai hosi respondente sira bazeia ba matadalan entrevista ne'ebé hakerek-na'in prepara. Total respondente ne'ebé foti hosi peskiza ne'e mak respondente na'in Nen (6) ne'ebé hosi Instituisaun ketak-ketak. Hakerek-na'in mós sei apresenta tabela balun kona-ba sidadaun Indonézia ne'ebé identifikadu indokumentaadu no estatística sidadaun estranjeirus Indonézia ne'ebé hela iha Timor-Leste.

Atu hatene liu kona-ba respondente ne'ebé hili hosi dadu ne'ebé sei apresenta bazeia ba rezultadu entrevista ne'ebé hakerek-na'in halo, sei deskreve iha kategoria lima (5) relasiona ho: (kontrolu, prosesu, solusaun, dezafiu, no rekomendasaun) mak hanesan tuir mai ne'e:

##### 4.2.1 Kontrolu sidadaun estranjeira Indonézia indokumentadu ne'ebé tama-sai territóriu nasional.

Fronteira sai fatin prinsipal ba ema hakat/atravesa liuliu ba sidadaun estranjeira

sira ne'ebé atu buka moris ne'ebé diak liu. Dala barak, sidadaun sira ne'e tama-sai iha territóriu nasaun ida nian ho dokumentus, maibé iha kazu balun, sidadaun sira ne'e tama indokumentadu ka laiha dokumentus adekuaadu ka irregulár.

Tuir Diretor Geral Serviço de Migração, Superintendente Xefe, Sr. Agostinho

ne'ebé nia funsaun mak substitui Director Geral kuandu laiha fatin no iha impedimentus ruma.

Serviço de Migração fahe ba sectorhat (4) ho divisaun idak-idak, mak hanesan: Sector de Operações, Sector Fronteiras, Sector de Permanencia de Estrangeiros no Sector Apoio Administrativo ne'ebé supervisona diretamente hosi Director Geral. Hosi Sector hat (4) ne'e, Sector de Permanencia de Estrangeiros mak iha kompetênsia kona-ba pedidu vistu permanência no prorrogación de permanência ba sidadaun estranjeiru sira iha territóriu nasional tuir Lei Imigrasaun no Azilu ne'ebé chefia hosi Inspector Superior, ne'ebé hetan nomeasaun direta hosi Director Geral Serviço de Migração.

Gomes da Silva kona-ba kontrolu tama sai territóriu nasional katak: "Lei Imigrasaun no Azilu, No. 11/ 2017 nia funsaun para atu regula movimentu, prezensa no atividade sidadaun estranjeiru hothotu iha territóriu nasional Timor-Leste, katak ema hothotu ne'ebé atu tama iha territóriu nasional nasaun ida, tenke iha dokumentus ne'ebé legál no hetan autorizasaun tama". Maibé, tuir Pejabat Konsuler Kedutaan Besar Republik Indonesia (KBRI), Sr. Yulius Mada Kaka katak: "Sidadaun Indonézia ne'ebé indokumentadu iha Timor-Leste hanesan kazu tradisional ka kazu tuan ne'ebé Indonézia decide atu rezolve maibé foin realiza iha tinan 2019 kotuk, nia haree problema ne'e hanesan asunto ida-ne'ebé ita labele ses tanba fator jeografika, fator historia, no mós fator kazamentu mistu ne'ebé kategoriza indokumentadu". Reforsa hosi Diretor Geral dos Assuntos Consulares Protocolares e Média, Embaixador Juvêncio De Jesus Martins katak: "Sidadaun Indonézia sira hela iha territóriu Timor-Leste maibé sira *undocumented*, sedauk regulariza sira nia estatutu sidadania, nune'e Governu Indonézia haree katak iha importansia, iha urgência-ida para atu regulariza". Akresenta mos hosi Diretor Nacional dos Registos e Notariado, Dr. João Fernando Martins Borges katak: "kazu sira hanesan ne'e, laos ba sidadaun Indonézia hothotu só sira ne'ebé mak iha kedas timór iha tempu okupasaun Indonézia nia laran to'og 1999 barak mak la fila. Sira tanba hola mane ka feto timór ou balun ba refujia tia ba mak fila fali iha 1999 to'og mai 2000-2003 hela iha timór", Bazeia ba dadus atribuisaun nasionalidade hosi 2007 to'og 2019 Governu Timor-Leste fó ona atribuisaun ba sidadaun Indonézia ho total 957.

Nune'e, atu konklui katak: efeitu hosi história, jeografika, kazamentu mistu, mobilidade migrasaun hosi funu, no kondisaun fronteira terrestre ne'ebé nasaun rua partilla entre Timor-Leste ho Indonézia mak rezulta sidadaun indokumentadu sira ne'e tama-sai no hela iha territóriu nasionál. Ho fronteiras terrestres ne'ebé ita iha ho Indonézia, sai hanesan fatin prinsipal tama-sai ema no sasan, ne'ebé kria vantajen boot ba kresimentu ekonómiku no fó mós reseita ka *pendapatan* barak ba Nasaun, maibé, iha mós nia desvantajen se wainhira laiha kontrolu masimu iha fronteira, mak fronteira sai fatin ba ema hakat irregulár.

#### **4.2.2 Prosesu regularizasaun ba sidadaun Indonézia indokumentadu.**

Tuir lei internasionál ema hothotu iha direitu atu muda ka sai hosi nia nasaun ba nasaun ne'ebé sira eskolla, sira mós bele hetan estatutu rezidencia permanente ou provisoria ida-ne'ebé garante ba sira nia estatutu. Bazeia ba lei nasionál Imigrasaun no Azilu mós fó direitu no protesaun ba estranjeirus sira ne'ebé mak hela iha territóriu nasionál.

Nune'e, haree ba prosesu regularizasaun ba sidadaun Indonézia indokumentadu iha territóriu nasionál Timor-Leste, tuir *Pejabat Konsuler Kedutaan Besar Republik Indonesia* (KBRI), Sr. Yulius Mada Kaka hateten, katak: “Embaixador Indonézia iha Timor-Leste tenta halo komunikasaun ho Governu Timor-Leste, tanba kazu ne'e tenke diskute ho dalan Bilateral, hahú ho karta Embaixada Indonézia liuhosi nota diplomatiku ba MNEC”. Komunikasaun diplomátika entre entidade rua ne'e lao tuir nia dalan, konfirma hosi Diretor Geral dos Assuntos Consulares Protocolares e Média, Embaixadór Juvêncio De Jesus Martins MNEC, katak: “MNEC sei koalia didiak lai ho parte Serviço Migração, mak depois MNEC sei komunika ho Embaixada Indonézia. MNEC sei haree ida-ne'ebé kaben ho timoroan, tenke deside entre sai sidadaun Timór”. Hosi perspectiva servisu imigrasaun, tuir Diretor Geral Serviço de Migração, Superintendente Xefe, Sr. Agostinho Gomes da Silva, katak: “Sira ne'e comunidade Indonézia ne'ebe mak konsidera indokumentadu iha territóriu nasionál Timor-Leste, balun estatutu hanesan kazamentu mistu, feen ka laen timoroan, balun fali ema sidadaun Indonézia

maibé hela iha Timor-Leste kleur, la deside fila” no kazu ne'e tuir Diretor Geral konsidera diferente tanba sira hela ona iha ne'e antes Timór Independensia, balun foin tama iha períodu UNTAET, balun fali depois UNTAET mak tama Timor-Leste, sira mai hanesan feen ka laen, iha ona Timór, sira sente harmonia sente unido ho família, la fó importância atu trata dokumentu. Maibé tuir Diretor Geral ne'e afirma, iha Lei Imigrasaun fó dalan, katak: “iha kazu balun mak exepsional, iha kazu balun ita bele konsidera sira, simu sira, fó apoiu ba sira atu oinsa sira bele hetan sira nia dokumentus legal hosi sira nia Embaixada ne'ebé mak akredita iha ita nia nasaun”.

Nune'e atu konklui katak: bazeia ba verifikasaun dadu identifika ona ema Indonézia indokumentadu mak hamutuk atus rua hitu nolu (270) hosi Munisipiu tolu no dadaun ne'e MNEC fó naran sidadaun Indonézia indokumentadu hamutuk ema nain 30 mai Serviço de Migração atu bele fasilita hodi sidadaun sira ne'e bele hetan fali pasaporte liuhosi Embaixada Indonézia, nune'e prezisa deklarasaun hosi Serviço de Migração katak sidadaun Indonézia hela duni iha territóriu nasionál Timor-Leste.

#### **4.2.3 Solusaun ba Serviço Migração no Ministério relevantes sira atu rezolve asuntu sidadaun Indonézia indokumentadu sira ne'ebé hela iha Timor-Leste.**

Política Governu nian atu buka implementa lei Imigrasaun no Azilu tuir dalan ne'ebé efetivu no eficaz, katak: tenke iha esforsu hosi Ministériu relevante sira no parte kompetentes sira atu bele buka solusaun ne'ebé diak bazeia ba lei hodi regulariza imigrantes Indonézia indokumentadu sira ne'ebé identifikadu hela iha Timor-Leste.

Tuir referencia hosi Embaixadór Juvêncio Martins hateten, katak: “atu konsidera **prinsipiu de reciprocidade** entre nasaun rua, hodi nune'e Governu Timor-Leste mós bele ba halo levantamentu dadus ba timoroan indokumentadu sira ne'ebé hela iha Indonézia”.Haktuir mós hosi Dr. João Martins katak: “atu Governu liuhosi Ministériu Justiça lori asuntu ne'e ba Konsellu Ministru atu hamosu rezulusaun-ida, para bele resolve tia situaun sira ne'e, atu aban bainrúa ita bele haree liu ba ema sidadaun foun sira ne'ebé mak

foin tama mai, enkuantu sira ne'ebé mak uluk kedas iha timór, ita bele regulariza sira nia situaun ne'e.

Atu konklui katak, Timor-Leste tenke konsidera valor reciprocidade iha Política Externa Timor-Leste nian, atu garante diplomasia-política ne'ebé sustentavel entre viziñu rua. Wainhira asuntu ne'e la rezolve lalais, bele mós sai hanesan frakeza, konstitui desvantajen política ida ba Timor-Leste.

#### **4.2.4 Dezafiu Serviço Migração no ministerio relevantes sira hasoru atu rezolve sidadaun Indonézia indokumentadu sira ne'ebé hela iha Timor-Leste.**

Timor-Leste hanesan Nasaun foun, nasaun ne'ebé foin hetan nia Independensia iha tinan 2002, oras ne'e iha hela prosesu konstrusaun Estadu, nune'e, dezafiu oin-oin mak instituisaun Estadu sira hasoru.

Relasiona ho servisu Imigrasaun hanesan tuir Diretor Geral Serviço de Migração, Superintendente Xefe, Sr. Agostinho Gomes da Silva koalia katak "Tanba limitasaun rekursu, entaun laiha kontrolu ne'ebé mak maksimal atu fó apoiu ba lalaok serviço Migração nian iha fronteiras hodi kauza, kontribui no permite ita nia maluk estranjeiru sira hela iha ne'e", kauza seluk mak "autoridade sira dala ruma sira haree mas sira hanoin kazu bain-bain, tanba seidauk iha koñesementu kona-ba Lei Imigrasaun, no família indokumentadu sira hanoin kala bain-bain. Sira haree hela, hatene hela maibé la informa autoridade competente, no ikus mak ita nia maluk, fetu foun ka mane foun sidadaun Indonézia ne'ebé mak indokumentadu, sira mós laiha esforsu no la konsente katak sira nia permanensia iha ne'e irregulár tanba laiha dokumentus legál". Nune'e mós hatutan hosi Diretor Nacional dos Registos e Notariado, Dr. João Fernando Martins Borges, katak: "Sidadaun ne'ebé hela kleur iha ne'e iha interesse atu sai timoroan, barak kaben ho timoroan maibé laos tanba domin maibé tanba interesse, se ita atribui ka naran foti fó deit, ita nia maluk china sira mak tama mai barbarak, sira mak sei goza liu oportunidade ne'e, ita labele hakfodak aban bain rua ita sai marginalijadu iha ita nia rain rasik. Maibé tuir esplikasaun *Pejabat Konsuler Kedutaan Besar Republik Indonesia* (KBRI), Sr. Yulius Mada

Kaka, kona-ba sira nia sidadaun Indonézia ne'ebé identifikadu indokumentadu iha território nasionál Timor-Leste, nia hateten katak: "Kuandu ita husik hela kazu ne'e, la halo esforsu atu rezolve liuliu fó ba sira estatutu sidadania, nune'e sira labele halo movimentu ba mai, no kazu ida-ne'e sei kontinua no sei la hothotu".

Atu konklui katak: sidadaun Indonézia indokumentadu ne'ebé hela iha Timor-Leste seidauk regulariza sira nia estatutu sidadania, no Governu Indonézia haree iha importansia no iha urgênsia-ida para atu regulariza sidadaun sira ne'e nia situaun. Nune'e, Governu Timor-Leste presiza mós buka política no estratejia ne'ebé diak atu bele rezolve lalais asuntu ne'e.

#### **4.2.5 Rekomendasaun hosi entidade sira**

Wainhira sedauk iha politika hosi governu ida ne'ebé diak atu rezolve lalais situaun sidadaun estranjeiru indokumentadu ne'ebé hela iha Timor-Leste, asuntu ne'e bele sai preokupasaun boot hosi parte competente hothotu institusaun Estadu Timor-Leste nian, nune'e mós hosi parte Governu Indonézia no sidadaun Indonézia indokumentadu sira ne'e rasik.

Tuir Diretor Geral Serviço de Migração, Superintendente Xefe, Sr. Agostinho Gomes da Silva, Rekomenda katak: "Governu tenke haree oinsa para atu bele kria lei ne'ebé mak diak hodi regula ema sidadaun estranjeiru hothotu ne'ebé mak hakarak atu tama território nasionál Timor-Leste no liuliu ba sira ne'ebé mak deside atu hela iha ne'e, tenke hatene lei no hakruk ba lei". Tuir Diretor Nacional dos Registos e Notariado, Dr. João Fernando Martins Borges, nia rekomendasaun katak: "Dalan diak liu mak kuandu Governu liuhosi Ministériu Justiça lori ba Conselho Ministru atu hamosu rezulusaun-ida, para bele resolve tia situaun sira ne'e, atu aban bainrua ita bele hare liu ba ema sidadaun foun sira ne'ebé mak foin tama mai, enkuantu sira ne'ebé mak uluk kedas iha timor, ita bele regulariza sira nia situaun". Rona mós parte seluk hosi intervistadu sira, iha rekomendasaun hosi Chefe de Suku Comoro, Sr. Eurico da Costa de Jesus, hateten katak: "Suco nia Servisu iha ne'e atu servi povu hothotu laiha diskriminasaun povo Timor-Leste no povu se deit, kuandu hela ona iha Timor-Leste autorizadu estadia iha ne'e, Suco halo tratamentu ho dignu no hanesan, para

bele fasilita sira”. Ikus liu rona rekomendasaun seluk hosi Pejabat Konsuler *Kedutaan Besar Republik Indonesia* (KBRI), Sr. Yulius Mada Kaka, hateten katak: “Timor-Leste presiza deside ho kuidadu. Desizaun ne’ebé foti laos deit normativu maibé Politika mós tanba sei sai presedensia ba Governu Timor-Leste hodi antisipa kazu ne’ebé hanesan ba sidadaun estranjeiru sira seluk iha futuru”.

Nune’e atu konklui katak: governu Timor-Leste tenke buka rezolve lalais problema ne’e tuir polítika boa viziñansa ne’ebé garante ba Timor-Leste, sustentabilidade asaun diplomátika ne’ebé komprensivel, tanba, sidadaun Indonézia indokumentadu ne’ebé hela iha Timor-Leste, konsidera hanesan migrasaun irregulár, tenke enkuadra iha prosesu migrasaun

jeral no trata tuir kontekstu istóriku, sosioekonómiku no jeografiku Timor-Leste nian.

#### 4.2.6. Tabela kona-ba sidadaun Indonézia ne’ebé identifikadu indokumentadu iha territóriu Timor-Leste

Tuir dadus ne’ebé rekolla hosi Ministério dos Negócios Estrangeiros e Cooperacao (MNEC) bazeia ba nota diplomátiku Embaixada Indonézia liuhosi MNEC (anekso) kona-ba verifikasaun dadus iha tinan 2019, hosi munisipiu tolu (Dili, Liquisa, Ermera) identifika ona sidadaun Indonézia indokumentadu hamutuk 270 (atus rua hitunolu) no ba faze dahuluk, Embaixada Indonézia haruka lista mak hanesan tabela tuir mai ne’e:

| No           | Seksu | Fatin moris     | Estatuto                    | Suco         | Munisipiu |
|--------------|-------|-----------------|-----------------------------|--------------|-----------|
| 1.           | Mane  | Kiupasan        | Kaben                       | Comoro       | Dili      |
| 2.           | Feto  | Ofu, Abanteng   | Kaben                       | Quintal Bot  | Dili      |
| 3.           | Mane  | Soe             | Kaben                       | Quintal Bot  | Dili      |
| 4.           | Feto  | Tualeu          | Kaben                       | Comoro       | Dili      |
| 5.           | Mane  | Subang          | Kaben                       | Fatuhada     | Dili      |
| 6.           | Feto  | -               | Kaben                       | Tasi Tolu    | Dili      |
| 7.           | Mane  | Besikama        | Kaben                       | Tasi Tolu    | Dili      |
| 8.           | Feto  | Dilasusun       | Kaben                       | Manleuna     | Dili      |
| 9.           | Feto  | Tuamese         | Kaben                       | Manleuna     | Dili      |
| 10.          | Feto  | Kakaneuk        | Kaben                       | Manleuna     | Dili      |
| 11.          | Mane  | Soe             | Kaben                       | Manleuna     | Dili      |
| 12.          | Mane  | Kefa            | Kaben                       | Beto Leste   | Dili      |
| 13.          | Feto  | Malaka          | Kaben                       | Comoro       | Dili      |
| 14.          | Mane  | Boni            | Kaben                       | Comoro       | Dili      |
| 15.          | Feto  | Ende            | Kaben                       | Comoro       | Dili      |
| 16.          | Feto  | Kefamenanu      | Kaben                       | Comoro       | Dili      |
| 17.          | Mane  | Inbate          | Kaben                       | Beto Barat   | Dili      |
| 18.          | Feto  | Soe             | Kaben                       | Manleuna     | Dili      |
| 19.          | Mane  | Fulur           | Kaben                       | Manleuana    | Dili      |
| 20.          | Feto  | Angkaes         | Kaben                       | Comoro       | Dili      |
| 21.          | Feto  | Manumuti        | Kaben                       | Ailok Laran  | Dili      |
| 22.          | Feto  | Wini            | Kaben                       | Kampung Alor | Dili      |
| 23.          | Feto  | Manumuti Brubit | Kaben                       | Comoro       | Dili      |
| 24.          | Feto  | Naen            | Kaben                       | Comoro       | Dili      |
| 25.          | Mane  | Betun           | -                           | Kampung Baru | Dili      |
| 26.          | Mane  | Malaka          | Kaben                       | Tasi Tolu    | Dili      |
| 27.          | Feto  | Kiupasan        | Kaben                       | Kampung Alor | Dili      |
| 28.          | Mane  | Oeteta          | Kaben                       | Comoro       | Dili      |
| 29.          | Mane  | Allung          | Kaben                       | Bairo-Pite   | Dili      |
| 30.          | Feto  | Banjarmasin     | Kaben                       | Becora       | Dili      |
| <b>Total</b> |       |                 | 30 sidadaun (etapa dahuluk) |              |           |

Tabelas iv.3 Dadus sidadaun Indonézia indokumentadu iha Timor-Leste, 2019.

Hosi dadus iv.3 ne'ebé mak apresenta iha leten kona-ba sidadaun Indonézia indokumentadu iha territóriu nasional hamutuk ema 30 (tolunolu) mak embaixada Indonézia husu hanesan faze dahuluk, ne'ebé Embaixada sei emiti pasaporte Indonézia, maibé presiza konfirmasaun hosi governu Timor-Leste kona-ba emisaun vistu autorizasaun hodi hetan regularizasaun.

#### 4.2.7. Tabelas kona-ba estatística estrangeirus Indonézia ne'ebé hela iha Timor-Leste

Tuir dadus ne'ebé rekolla hosi Serviço de Migração, hosi sector operasaun no sector permanência estrangeira kona-ba imigrantes Indonézia no prosesu ne'ebé mak halo ona iha tinan 2020, mak hanesan tuir mai ne'e:

| No. | Sidadaun Indonézia iha Timor-Leste                    |        |
|-----|---|--------|
| 1   | Total Imigrantes Indonézia iha Timor-Leste tinan 2020 | 12,727 |
| 2   | Total deportasaun sidadaun Indonézia tinan 2020       | 190    |
| 3   | Vistu Trabalho durante tinan 2020                     | 339    |
| 4   | Vistu Autorizasaun Rezidencia                         | 815    |

b

Taela iv.4 Dadus sidadaun Indonézia, 2020

Fontes: Serviço de Migração, Ministério Interior

Hosi tabela iv.4 kona-ba dadus sidadaun Indonézia hosi Sector Operasaun- Serviço de Migração ne'ebé halo monitorizasaun no kontrola prezensa no atividades estrangeirus iha territóriu nasional, ba tinan 2020 registradu ho

total hamutuk 12,727 pessoas. Kona-ba total deportasaun 190 pessoas ne'ebé akumuladu hosi: **a)Prosesu Dilijensia Sumario** ka prosesu administrativu (95 pessoas),**b)Prosesu Averiguasaun** (25 pessoas),**c) prosesu ekspulsaun** (12 pessoas) no ho prosesu sira seluk.

Prosesu Dilijensia Sumario (PDS) mak hanesan prosesu administrativu ne'ebé investiga atu hatene aktus saida mak estrangeiru ne'e halo no sei hetan prosesu administrativu dala tolu (3) mak sei hetan prosesu averiguasaun. Prosesu Averiguasaun (P.A) mak fó notifikasaun ba sidadaun refere ba nia aktus krime, no sei fó kastigu / sela 72 horas wainhira prosesu averiguasaun lao no sei hetan entre abandona voluntario ou deportasaun bazeia ba faktus ne'ebé iha. Sansaun ba abandona voluntariu durante tinan rua (2), no sansaun ba deportasaun durante tinan lima (5) la halo viagem mai Timor- Leste durante período ne'ebá.Sector Permanencia estrangeira mak haree Kona-ba vistu trabalho no rezidencia ba atividade sidadaun estrangeira hothotu iha territóriu nasional Timor-Leste ho nia durasaun ba tinan ida (1) ba vistu trabalho no bele renova ho tempu hanesan no mós Vistu Rezidencia Temporariu hó durasaun tinan rua no Permanente laiha limitu.

Tuir mai tabela dadus atribuisaun nacionalidade ne'ebé rekolla hosi Ministério Justiça kona-ba atribuisaun sidadania ba estrangeiru sira, mak hanesan:

| Tinan Atribuição | Sexo |      | Total | Número Despacho Ministro Justiça                      |
|------------------|------|------|-------|---|
|                  | Mane | Feto |       |   |
| 2007             | 17   | 20   | 37    | 82/GM/VIII/2007                                       |
| 2008             | 36   | 100  | 136   | 74/III/2008;<br>187/V/2008;357/VII/2008               |
| 2009             | 33   | 93   | 126   | 072/IX/2009;071/XII/2009                              |
| 2011             | 9    | 42   | 51    | 47/IV/2011;470/IV/2011;474/IV/2011                    |
| 2013             | 129  | 230  | 359   | 029/GM/II/2013;183/GM/X/2013<br>; Rezulusaun PN laiha |
| 2015             | 22   | 38   | 60    | 23/GM/2015  |
| 2017             | 29   | 40   | 69    | 01/GM/1/2017;02/GM/I/2017                             |

|              |            |            |              |  |
|--------------|------------|------------|--------------|--|
| <b>2018</b>  | 16         | 36         | 52           | 10/GM-MJ/VIII/2018;030/GM-MJ/XI/2018 atribuisaun sertifikadu 5 setembru 2018 |
| <b>2019</b>  | 21         | 109        | 130          | 095/GM-MJ/D-12/2019; Atribuisaun sertifikadu 04 Fevereiro 2020               |
| <b>Total</b> | <b>312</b> | <b>708</b> | <b>1.020</b> |  |

Tabela iv.5 Dadas atribuisaun nacionalidade tuir seksu, 2020  
Fontes Direcção Nacional dos Registos e do Notariado (DNRN), Ministério da Justiça

Tabela iv.6 Dadas atribuisaun nasionalidade tuir nasaun orijen

| Nasaun Orijen         | Tinan Atribuisaun |            |           |            | Total/Nasaun |
|-----------------------|-------------------|------------|-----------|------------|--------------|
|                       | 2007-2013         | 2015-2017  | 2018      | 2019       |              |
| Indonézia             | 672               | 116        | 49        | 120        | 957          |
| Portugal              | 0                 | 6          | 1         | 4          | 11           |
| Australia             | 1                 | 2          | 0         | 1          | 4            |
| Brazil                | 0                 | 1          | 0         | 1          | 2            |
| Cuba                  | 0                 | 0          | 0         | 1          | 1            |
| Paquistão             | 0                 | 0          | 0         | 1          | 1            |
| India                 | 1                 | 0          | 0         | 1          | 2            |
| Angola                | 0                 | 0          | 0         | 0          | 0            |
| Bangladesa            | 1                 | 0          | 0         | 0          | 1            |
| Filipina              | 1                 | 1          | 1         | 0          | 3            |
| Vietnam               | 1                 | 0          | 0         | 0          | 1            |
| China                 | 0                 | 1          | 0         | 0          | 1            |
| Sri Lanka             | 0                 | 1          | 0         | 0          | 1            |
| Mocambicana           | 2                 | 0          | 1         | 0          | 3            |
| Inglaterra            | 0                 | 0          | 0         | 0          | 0            |
| Bélgica               | 0                 | 1          | 0         | 0          | 1            |
| Ato relevante serviço | 30                | 0          | 0         | 1          | 31           |
| <b>Total</b>          | <b>709</b>        | <b>129</b> | <b>52</b> | <b>130</b> | <b>1.020</b> |

Fontes: Direcção Nacional dos Registos e do Notariado (DNRN), Ministério da Justiça

| Tinan Atribuisaun | Tipu Atribuisaun |                    |                            |              | Total |
|-------------------|------------------|--------------------|----------------------------|--------------|-------|
|                   | Por Casamento    | Por Naturalizasaun | Por Alto Relevante Serviço | Por Adopsaun |       |
| 2007              | 37               | 0                  | 0                          | 0            | 37    |
| 2008              | 136              | 0                  | 0                          | 0            | 136   |
| 2009              | 126              | 0                  | 0                          | 0            | 126   |
| 2011              | 51               | 0                  | 0                          | 0            | 51    |
| 2013              | 329              | 0                  | 30                         | 0            | 359   |

|              |            |           |           |          |              |
|--------------|------------|-----------|-----------|----------|--------------|
| 2015         | 60         | 0         | 0         | 0        | 60           |
| 2017         | 60         | 9         | 0         | 0        | 69           |
| 2018         | 51         | 1         | 0         | 0        | 51           |
| 2019         | 127        | 2         | 1         | 0        | 130          |
| <b>Total</b> | <b>977</b> | <b>12</b> | <b>31</b> | <b>0</b> | <b>1.020</b> |

Tabela iv.7 Dados atribuisaun nasionalidade tuir tipu atribuisaun, 2020

Fontes: Direcção Nacional dos Registos e do Notariado (DNRN), Ministério da Justiça

Hosi tipu tolu (atribuisaun tuir sexo, nasaun orijen no atribuisaun) tabela ne'ebé apresenta iha leten, hatudu katak sidadaun Indonézia mak maioria hetan ona sidadania timoroan. Tuir informasaun ba tinan 2020 nian, iha 175 pessoas sidadaun Indonézia mak tuir prova oral ne'ebé Ministério Justiça halao (aprovado/a no reprovada). Ba sira ne'ebé aprovada, UNTL sei fó sertifikadu-ida ba sira, no dokumentus sira hotu hanesan formuláriu rekerimentu, cópia pasaporte, cópia autorizasaun vistu rezidensia (tinan 2), sertidaun kazamentu, sertidaun baptizmu, sertifikadu registu kriminal, Billete Identidade feen ka laen timoroan nian, sertidaun nascimentu no deklarasaun domiciliariu hosi Suco ne'ebé mak hetan ona autentikasaun hosi kartoriu Notariadu (Exemplu iha aneksu), hirak ne'e hotu sei haruka ba Ministério Públiku atu hatene katak ema sira ne'e la komete krime no sira iha direitu, no sei verifica mós hosi asesor Gabinete Ministro hodi Ministro Justiça sei fó despacho final no halo publikasaun iha Jornal da República.

### 4.3 Análiza no Interpretasaun Dadu

Hosi halibur dadus iha situ peskiza, ba dadus primária no dadus sekundária, hakerek-na'in hatu'ur objetivu análise, atu **buka resposta kona-ba formulaun problema prinsipal** katak oinsa medidas ba sidadaun Indonézia ne'ebé identifikadu indokumentadu relasiona ho autorizasaun vistu rezidensia iha Timor-Leste.

**Haree hosi teoria política**, definisaun ne'ebé Aristóteles fó, política tuir definisaun, liafuan ne'e mai hosi adjetivu *Polis*, signifika: buat hotu ne'ebé refere ba "*sidade, nune'e mós, refere ba sidadaun sira, ba sivil, publiku no mós koalia kona-ba sociedade no moris iha sociedade nia laran*". Portantu, política hanesan prosesu ida-ne'ebé atu lori ema ba moris diak.

Iha estudu ne'ebé koalia kona-ba estratéjia, hosi kedas tempu uluk, defini katak estratéjia hanesan siénsia ida ba Jenerais sira atu komanda forsa, ka prepara forsa ba funu. Maibé, iha ínsiu sékulo 20, mosu relasaun íntima ida entre **Política** no **Estratéjia** liuliu iha preparasaun meius ka rekursus atu Estadu bele utiliza iha tempu pás nia laran. Wainhira prepara meius atu bele utiliza hanesan estratéjia atu bele hatudu forsa koersiva ida, katak, utiliza estratéjia hanesan dalan ida atu desartikula, fahe ka sobu tiha, prosesu preparasaun ida ba konflitu ka funu, prosesu ne'ebé bele mosu iha tempu pás nia laran. Nune'e, estratéjia importante atu halo artikulasaun diak ho política.

Nune'e importante tebes ba Estadu atu bele artikula hanesan objetivu política ida-ne'ebé bele aplika hanesan estratéjia operacional ida-ba apresenta solusaun ida-ba kazu ne'ebé refere iha tema monografia ne'e. Hosi analize ne'e, sei kontribui ba política ida-ne'ebé sei reforsa interese nasional ne'ebé iha atu bele rezolve problema sira entre Nasaun sira, bele evita desentendimentu iha Relasaun Internasionál entre Estadu sira liuliu kona-ba assuntu «Política no Estratéjia».

Wainhira koalia tiha kona-ba Política no Estratéjia, **sidadania** mak iha relasaun jurídika entre individu (ema) ida ho Estadu. Nune'e, individu ida tenke kumpri, ka halo tuir, normas ne'ebé Estadu hatuur atu bele hetan nia direitu ba sidadania.

Atu konklui katak: Sidadania sai hanesan baze ba nasionalidade ne'ebé artikula tuir direitu polítiku no direitu sosiál. Hosi entendimentu sidadania, sidadaun nasional ida iha direitu hanesan no sai kondisaun fundamental, sai baze atu bele ezerse direitu polítiku; nune'e mós, sidadaun iha direitu atu hetan atribuisaun ka akizisaun nasionalidade tanba *kawin silang* ka iha estatutu imigrasaun.

Bazeia ba rezultadu intervistadu sira, tuir referensia **prinsipiu de resiprosidade**

hakerek-na'in konsidera hanesan oportunidade **polítika** diak ba Timor-Leste atu buka resolve lalais asuntu indokumentadu ne'ebé hela iha Timor-Leste tuir prinsipiu jurídiku no polítika de boa viziñasa entre Timor-Leste ho Indonézia ne'ebé importante tebes iha Política Externa Timor-Leste nian, atu garante diplomasia-polítika ne'ebé sustentavel entre viziñu rua, Indonézia no Timor-Leste.

**Estratejia** ne'ebé Governu presiza konsidera mak haree hosi aspetu sosiál, ekonomia, no seguransa atu asuntu sidadaun Indonézia indokumentadu ne'ebé hela iha Timor-Leste wainhira Estadu Timor-Leste la konsidera situasaun fluxu migratóriu ne'ebé mai Timor-Leste ho número ne'ebé aumenta bebeik, Governu laiha polítika ida atu simu sira no sira nia situasaun hanesan nafatin irregulár, ne'e hanesan frakeza ida ba Timor-Leste atu enkoraja fluxu imigrasaun mai Timor-Leste para kria dinámika foun ba desenvolvimentu ekonómiku ne'ebé Timor-Leste presiza. Kuandu Governu laiha kontrolu diak ba sira nia situasaun, sira mós bele sai hanesan ameasa ida ba Estadu Timor-Leste tanba Governu la konsege kontrola sira nia atividades hothotu ne'ebé halo iha Timor-Leste.

## 5. LIA MAK-TAKAK

### 5.1 Konkluzau

Sidadaun Indonézia indokumentadu ne'ebé hela iha Timor-Leste, konsidera hanesan migrasaun irregulár, tenke enkuadra iha prosesu migrasaun jeral no trata tuir kontekstu istóriu, sosioekonómiku no jeografiku Timor-Leste nian.

- a. Asuntu pendente, "sidadaun Indonézia indokumentadu" ne'ebé hela iha Timor-Leste tuir prinsipiu jurídiku no polítika de boa viziñasa entre Timor-Leste hó Indonézia. Timor-Leste tenke konsidera valor reciprocidade ne'ebé importante tebes iha Política Externa Timor-Leste nian, atu garante diplomasia-polítika ne'ebé sustentavel entre viziñu rua, Indonézia no Timor-Leste;
- b. Tuir observasaun ne'ebé hakerek-na'in hatuur iha Ramu I, II, III no IV katak haree hosi perspetiva polítika Estadu nian, Estadu hanesan organizmu ne'ebé responsabiliza ba organizasaun no ordenamentu sociedade

nian, liuliu Governu ne'ebé iha kna'ar tomak atu bele hatuur lei ba jestaun no administrasaun ba sidadaun sira, nune'e mós kona-ba legalidade hothotu ne'ebé sidadaun sira presiza iha atu bele hela ka atu halao moris iha nasaun ida;

- c. Refere ba sidadania nasional, sidadaun hothotu presiza iha sira nia dokumentus tuir legalidade ne'ebé hatuur iha estatutu ba sidadania atu sira bele ezerse sira nia direitu no sira nia dever iha Nasaun ida;
- d. Haree hosi istória ne'ebé relata katak, eziste problemas barak reliona ho asuntu indokumentadu ne'ebé hakerek-na'in buka identifika, asuntu hirak ne'e iha orijen hosi kedas período okupasaun estranjeira, hosi, (Portugal, Japonés, Indonézia), to'o fali faze ukun rasik-an, asuntu ne'e iha continuidade tanba sidadaun sira nafatin halo movimentu tanba razaun ekonómiku, servisu, jeografia no reuniaun família;
- e. Kazu atribuisaun sidadania timoroan ba estranjeiru indokumentadu/irregulár ne'ebé hela iha Timor-Leste hatuur tuir nia prosesu rasik, tuir lei inan (konstituisaun república) Artigu 3º ne'ebé refere kona-ba "*prinsipiu jeral ba nasionalidade. Haktuir prinsipiu hirak ne'e, lejizladór ordináriu tenke hatuur kondisaun sasá de'it hodi fó, lakon no hetan filafali nasionalidade nu'udar timoroan*".
- f. Asuntu pendente ne'e bele sai hanesan ameasa politika ida ba Timor-Leste, wainhira Governu la resolve problema sidadaun Indonézia indokumentadu ne'ebé hela iha Timor-Leste;
- g. Haree hosi perspetiva sosiál, hakerek-na'in konsidera asuntu ne'e bele sai hanesan oportunidade sosio-polítiku ida ba Timor-Leste, tanba tenke konsidera hanesan kestaun ba apoiu umanitáriu ba sidadaun indokumentadu Indonézia ne'ebé hela iha Timor-Leste;
- h. Hosi perspetiva sosiál no umanitáriu, Timor-Leste la bele haruka fila (ekspulsa/deporta) sidadaun sira ne'e fila fali ba Indonézia. Sidadaun Indonézia indokumentadu ne'ebé deside hela iha Timor-Leste tanba razaun familiar, Governu Timor-Leste tenke buka estratejia diak atu bele garante vistu de permanensia ba sidadaun Indonézia ne'ebé hela ona iha Timor-Leste, tuir lei ne'ebé vigora;

- i. Tuir hakerek-na'in nia observasaun, wainhira sidadaun Indonézia indokumentadu bele regulariza sira nia estatutu, sira bele hetan enkuadramentu sosiál no ekonomia diak iha sociedade Timor-Leste tanba sira hanesan sidadaun nasional sira hetan ona vistu de permanensia iha Timor-Leste, sira mós bele dezempeña atividades ekonómika sira tuir legalidade ne'ebé iha, nune'e mós, sira bele selu ona impostu ba Estadu tuir atividade ne'ebé sira halo atu enkoraja dinámika foun ba desenvolvimentu ekonómika nasional;
- j. Haree hosi tabela atribuisaun sidadania timoroan ba estranjeiru, Timor-Leste halo desizaun ida-ne'ebé diak sobre atribuisaun estatutu sidadania, ka fó deit vistu permanensia ba sira no ba sidadaun estranjeiru sira ne'ebé hakarak hela iha Timor-Leste, no wainhira sira prienxe ona kritériu atu hetan sidadania, sira bele aplika tuir prosesu ne'ebé Estadu Timor-Leste hatuur ona tuir Lei ne'ebé sei vigora;
- k. Hakerek-na'in halo observasaun ida ba lei ne'ebé vigora iha Timor-Leste, tuir lei Parlamentu Nacional no.9/2002 kona-ba nasionalidade, iha artigu 11 katak ema estranjeiru ne'ebé kaben ho timoroan bele hetan nasionalidade nu'udar timoroan, naran husu no data pedidu nian haktuir kondisaun hirak tuir mai: a) Kaben liu tiha tinan lima nia laran; b) Hela iha rai-laran hale'u tinan rua nia laran; c) Hatene ko'alia lian ofisiál ida; no d) Ema estranjeiru ne'ebé kaben ho timoroan sei hetan nasionalidade nu'udar timoroan, bainhira lakon tiha nia nasionalidade uluk nian tanba kazamentu ne'e.
- l. Wainhira Estadu Timor-Leste la konsidera situasaun fluxu migratóriu ne'ebé mai Timor-Leste ho número ne'ebé aumenta bebeik, Governu laiha polítika ida atu simu sira no sira nia situasaun hanesan nafatin irregulár, ne'e hanesan frakeza ida ba Timor-Leste atu enkoraja fluxu imigrasaun mai Timor-Leste para kria dinámika foun ba desenvolvimentu ekonómiku ne'ebé Timor-Leste presiza;
- m. Kuandu Governu laiha kontrolu diak ba sira nia situasaun, sira mós bele sai hanesan amesa ida ba Estadu Timor-Leste tanba Governu la konsege kontrola sira nia atividades hothotu ne'ebé halo iha Timor-Leste;
- n. Hosi pontu de vista ofisial PNTL ne'e sujere katak, Governu Timor-Leste tenke kria tan lei ne'ebé mak diak liu, atu béle reforsa lei ne'ebé iha. Iha prátika loroloron nian serviço Migração ne'ebé halao hosi agentes PNTL sira hatudu katak Timor-Leste iha kontrolu no monitorizasaun diak ba fluxu imigrantes sira ne'ebé tama-sai ba no mai Timor-Leste, ne'e hatudu katak potencialidade ba kontrolu seguransa diak iha Timor-Leste;
- o. Impaktu hosi migrasaun no migrasaun irregulár, asosia ho servisu/empregu, koezaun sosiál, merkadu abitasaun/*pertumbuhan penduduk*, konsumu, kriasau ba empregu, nune'e mós, wainhira introdús teknolojia no koñesimentu;
- p. Atu bele hadia mekanismu jestaun migrasaun, presiza tebtebes atu disponibiliza informasaun ne'ebé diak, kria mós fatin atu bele halo mediasaun ho comunidade migrantes sira, nune'e sociedade sívil sira mós bele partisipa atu fó apoiu ne'ebé migrantes sira presiza;
- q. Tendensia ba aban bain-rua hosi imigrasaun mak, wain-hira Timor-Leste komesa kria kondisoos atu promove obras/projetus no infraestruturas ne'ebé planeada ona iha PED 2011-2030, sei loke oportunidade ba servisu/empregu, hasae setor komersiu, konstrusaun, turismu, petróleo, gas, wainhira falta kuadrus timoroan rasik, nune'e mós tanba fator jeografíku, Timor-Leste sei atraí nafatin trabalhador imigrantes kualifikadus hosi sidadaun viziñu sira;
- r. Haree hosi aspetu juridíku, konstituisaun repúblika mak matadalan ba lei hothotu. Nune'e, Estadu Timor-Leste buka harii instituisaun barak no lezislasaun spesífika balun atu bele responde ba dezafius oin-oin kona-bá «jestaun migrasaun», hanesan tuir lei Imigrasaun no Azilu.
- s. Koalia kona-ba «jestaun migrasaun», envolve mós departamentu asuntus Consulares hosi MNEC, nune'e mós hosi Serviço de Registos e Notariado hosi Ministério Justiça no Serviço Migração

- hosi Ministériu Interior nune'e mós iha partispasaun hosi entidades iha liña interministerial nia laran;
- t. Haree tuir pontu de vista estruturante iha Governu, liuhosi liña ministerial balun, hanesan Ministériu Justiça mak sai hanesan instituisaun governativa ne'ebé responsabiliza ba «administrasaun no jestaun legalidade sidadaun hothotu» ne'ebé hela iha Timor-Leste ka hanesan Timoroan;
  - u. Migrasaun irregulár sai hanesan dezafiu kompleksu ba Estadu-Nasaun hothotu, kuandu refere ba jestaun fronteira no mós implementasaun ba politika migrasaun ne'ebé koerente atu bele permite, hosi parte ida, asesu ba rekursus umanus ne'ebé Timor-Leste prezisa ba dezvoltamentu ekonomia nasional, iha fatin seluk, bele garante kondisoos ne'ebé dignu no respeita ba direitus umanus;
  - v. Ba aban bain rua, Estadu tenke defini politika no kritériu atu bele simu migrantes, tuir Estadu nia objetivu no prioridade, bele fasilita ema ne'ebé hakarak tama mai Timor-Leste ho kualifikasaun diak, estudante, nune'e mós trabalhadores, para bele servisu iha setores balun tuir karakterístika sazonal ou temporáriu. Estadu mós bele tau difikuldade ba trabalhadores ne'ebé laiha kualifikasaun ou sira ne'ebé mak mai husu deit azilu;
  - w. Falta ba mekanizmu jestaun migrasaun no politika ne'ebé permite regularizasaun ba migrantes sira, bele kria inseguransa no laiha garantia direitus ba migrantes sira;
  - x. Timor-Leste mós ratifika ona Lei Internasionál sira liuliu kona-ba direitu ema nian mak hanesan liuhosi rezulusaun Parlamentu Nacional no.24/2003, 19 Novembru kona-ba ratifikasaun *Vienna Convention on Diplomatic Relations 1961* defini kona-ba funsaun Misaun Diplomátiku/Embaixada hodi proteje sira nia sidadaun hothotu. Iha nível Nasoins Unidas, Timor-Leste mós ratifika ona *convenção para a proteção dos diretos de todos os trabalhadores migrantes e das sua famílias*;
  - y. Timor-Leste prezisa implementa hó efetividade no tau iha prátika lei Imigrasaun no Azilu ne'ebé vigora dadaun

ne'e atu bele rezolve lalais sidadaun estranjeiru sira ne'e nia situasaun.

## 5.2 Rekomendasaun

Iha pontu ida-ne'e, hakerek-na'in sei elabora sujestaun no rekomendasaun kona-ba sidadaun Indonézia indokumentadu enkuadra iha migrasaun irregulár sira ne'ebé hela iha Timor-Leste.

### 1. Governu nia politika

- a. Tenke defini politika migrasaun ida ne'ebé proativu liu tuir nesiedade no prioridade Timor-Leste nian kona-ba migrasaun, katak:
  - 1) Halo análize klean kona-bá nesiedade trabalhadores no kompetensias ne'ebé prezisa iha setor ekonómiku;
  - 2) Haree fila-fali kompetensias profisionais ne'ebé sidadaun Indonézia no estranjeiru migrantes sira ne'ebé hela iha Timor-Leste tuir nesiedade ka lae;
  - 3) Halo levantamento tuir setores ida-idak nia nesiedade, atu haruka trabalhador timoroan ba liur no rekruta trabalhador estranjeiru mai Timor-Leste;
  - 4) Promove informasaun no konsulta asuntu ne'e ho *stakeholder* sira seluk.
- b. Prezisa halo revizaun ba Lei Imigrasaun no Azilu atu bele halakon tiha kontradisoens ne'ebé iha ho Konstituisaun Repúblika;
- c. Artikula kuadru legislativa hothotu kona-bá imigrasaun, haree ba lei investimentu privadu no lisenziamentu atividade komersial atu klarifika kuadru legál ba trabalhadores migrantes sira;
- d. Simplifika prosedimentu no atendimentu ne'ebé klaru atu hetan vistu de rezidensia no vistu trabalho ne'ebé iha prosesu hanesan;
- e. Kria kuadru legál própriu kona-ba vistu negósiu;
- f. Kria kuadru legál própriu kona-bá estranjeiru sira nia oan ne'ebé moris

- iha Timor-Leste, vistu ba estudante no vistu ba peskizadores sira,
- g Halo revizaun kona-ba definisaun konseitu familia (kazamentu mistu) inklui aman inan ne'ebé iha oan atu bele hetan autorizasaun rezidensia.
- 2. Estratéjia Governu nian**
- a Hadia kondisaun Serviço Migração, aumenta rekursus umanus ne'ebé profisional, no meius ne'ebé adekuaudu ba misaun;
- b Halo servisu integradu, katak servisu hothotu relaciona ho migrasaun hanesan fó parecer kriminal, autorizasaun rezidensia, vistus no kontrolu estranjeirus integra hamutuk iha Serviço Migração;
- c Realiza konsulta ho *stakeholder* sira seluk atu bele halo akompañamentu ba estranjeiru sira ne'ebé indokumentadu ka migrasaun irregulár;
- d Hadia kooperasaun diak iha nível nasionál no internasionál.
- 3. Asaun hosi Governu**
- a Fahe informasaun ho lian estranjeiru no tetun kona-bá lei Imigrasaun no Azilu, koalia kona-ba direitu no dever migrantes sira nian, nune'e mós koalia ho migrantes trabalhadores sira nia empregador;
- b Promove formasaun ba *stakeholders* hothotu kona-ba tema indokumentadu, migrasaun irregulár, trafíku umanu no seluk-seluk tan;
- c Fortalese kapasidade sosiedade sivil atu servisu no partisipa mós iha asuntu migrasaun, sidadaun indokumentadu, trafíku umanu, azilu no imigrasaun irregulár sira seluk;
- d Promove inisiativa sira atu koalia, informa, konsiensializa no integra comunidade migrantes sira iha sosiedade Timor-Leste;
- e Fó atensaun especial ba kazu Sidadaun Indonézia Indokumentadu sira ne'ebé hela iha Timor-Leste, liuliu ba sira ne'ebé hela kleur iha Timor-Leste, haree kazu por kazu no atribui vistu rezidensia no sidadania timoroan ba sira;
- f Rekomenda atu dezenvolve ensinu no investigasaun klean kona-bá tema

- migrasaun iha UNPAZ no universidade sira seluk;
- g Bele iha inisiativa hosi UNPAZ atu koopera ho organizasaun pública no organizasaun não-estatais (*non-state actor*) seluk para bele loke debate informativu kona-bá assuntus imigrasaun.

## BIBLIOGRAFIA

### Livrus:

- Bobbio, Norberto (2000). *Teoria Geral da Política. A Filosofia Política e as Lições dos Clássicos*, Rio de Janeiro: Elsevier Editor, Brasil
- Bobbio, Norberto; Matteucci, Nicola e Pasquino, Giofranco (1998). *Dicionário Política, Vol. I*, 11ª Edição, Brasília: Editora Universidade de Brasília - Brasil
- Clausewits, Carl Von 1780-1831 (2007). *Da Natureza da Guerra*, tradução de Ana Nereu, Portugal; Coisas de Ler
- Freund, Julian (1974). *O que é a política*, 2ª edição, Lisboa: Editorial Futura – 54 Fukuyama, Francis (2018), *The demand for dignity and the politics of resentments, identity*, New York 10014: Farrar, Straus and Giroux, USA
- Kingsbury D& Leach M (2007). *East Timor beyond Independence*. Australia: Monash University Press.
- Patilima H (2016). *metode penelitian kualitatif*, Bandung: Alfabeta, Cetakan ke-5.
- Soelaeman M (2011). *Ilmu Sosial Dasar*, Bandung: PT Refika Aditama, Cetakan-15. Sugiyono (2017). *Metode Penelitian Kuantitatif, Kualitatif, dan R&D*, Bandung: Alfabeta, Cetakan -26.
- Editors of Encyclopaedia Britannica. (2020). *Citizenship*. Encyclopaedia Britannica. Asesu iha loron 5 maio 2020, hosi fontes <https://www.britannica.com/topic/citizenship>
- Franco, J., & Duarte, L. (2013). *Deklarasaun Universal husi Direitus Umanus*. MUDA. Asesu

- iha lora 30 maio 2020, hosi fontes [https:// muda direitos humanospt.files.wordpress.com/2014/03/a-declaracao-3a7c3a3o-universal-dos-direitos-humanos-manual-para-timor-leste.pdf](https://muda.direitos.humanospt.files.wordpress.com/2014/03/a-declaracao-3a7c3a3o-universal-dos-direitos-humanos-manual-para-timor-leste.pdf)
- Globalization 101. (2017). Migration and Globalization. The Levin Institute-The State University of New York. Asesu iha lora 13 maio 2020.
- Governo Timor-Leste. (n.d). Programa Governo Konstitusaun VIII; Delimitasaun Fronteiras Terrestres no Marítimas. Asesu iha lora 23 maio 2020, hosi fontes [timor-leste.gov.tl](http://timor-leste.gov.tl)
- Heryanti A. (2015). Metode Penelitian. studi tentang proses penyusunan anggaran pelatihan tahun 2015 di business administration academy telkom corporate university.
- História- introdução ao conceito de cidadania europeia, 1, Julho 2020.
- ICJ. (2014). Migration and International Human Rights Law: a practitioners guide. Geneva. Asesu iha lora 30 fulan maio 2020, hosi fontes
- Leach, M. (2018, September 3) New Frontier: Timor-Leste's historic conciliation on Maritime Boundaries in the Timor Sea. RDTL Maritime Boundary Office 2018. Asesu iha lora 24 maio 2020, hosi fontes [easttimorstudies@anu.edu.au](mailto:easttimorstudies@anu.edu.au)
- Septiari, D. (2019, Juli 23). Indonesia, Timor-Leste to begin talks on maritime boundary delimitation. The Jakarta Post. Asesu iha Lora 24 Maio 2020.
- Vicente Barreto (1993). O conceito modern de cidadania Revista de Direito Administrativo. Fundação Getúlio Vargas, 1 julho 2020
- OIM 2011 em Observatório ACP das Migrações/OIM, Bruxelas.
- Dicionário:  
LONGMAN. (n.d). *Advanced American Dictionary* (2nd edition). LONGMAN: Corpus Network
- Dokumentus:  
Konstitusaun RDTL, 2002  
Universal Declaration of Human Rights  
1951 Convention Relating to the Status of Refugees and its 1967 Protocol  
Vienna Convention on Diplomatic Relations 1961 (Vol. 500, p.95). Vienna: United Nations. Treaty Series. (1963, April 24).  
Vienna Convention on Consular Relations 1963 (Vol. 596, p.261). Vienna: United Nations. Treaty Series. (1961, April 18)
- Lei Imigração e Asilo N°. 11/2017, 24 de Maio.  
Acordo entre Timor-Leste e República Indonézia sobre Passagem Fronteírica Tradicional e Mercados Regulados.
- Journal da República:**  
Resoluções do Parlamentu. (2003, Novembro 19) No.23. Convenção Internacional

sobre a Protecção dos Direitos de  
Todos os Trabalhadores Migrantes e  
dos Membros das suas Famílias.

Resoluções do Parlamentu. (2003,Novembro  
19) No.24. ratifikasaun Convenção de  
Viena sobre Relações Diplomaticas  
de 1961.

Resoluções do Parlamentu. (2003,Novembro  
19) No.24. ratifikasaun Convenção  
de Viena sobre Relações Consulares  
de 1963.

**Journal:**

E. Ravenstein (1885) The Law of Migration in  
Journal of the Statistical Society,  
(1889) The Law of Migration:  
journal of Royal Statistical Society,  
Second Paper.

Intrevista ho Fontes sira

Intervista loron 16 Jullu 2020: fatin Ministério  
Interior

Intervista loron 28 Jullu 2020: fatin KBRI -  
Díli

Intervista loron 15 Jullu 2020: fatin MNEC

Intervista loron 13 Jullu 2020: fatin Ministério  
Justiça -  
Direção  
Nacional  
dos  
Registos e  
do  
Notariado

Intervista loron 13 Jullu 2020: fatin Sede Suco  
Comoro

Intervista loron 14 Jullu 2020: fatin ho  
Conserva  
dora dos  
Registos  
Centrais  
Dra.  
Monica  
Sutoyo  
Corte  
Real,  
Ministério  
Justiça